



Euroopan unionin  
neuvosto

Bryssel, 27. toukokuuta 2025  
(OR. en)

9486/25

---

---

Toimielinten välinen asia:  
2025/0135 (BUD)

---

---

FIN 568  
SOC 322

## EHDOTUS

|                   |                                                                                                                                                                                                                                     |
|-------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Lähettiläs:       | Euroopan komission pääsihteeri, allekirjoittajana johtaja Martine DEPREZ                                                                                                                                                            |
| Saapunut:         | 27. toukokuuta 2025                                                                                                                                                                                                                 |
| Vastaanottaja:    | Thérèse BLANCHET, Euroopan unionin neuvoston pääsihteeri                                                                                                                                                                            |
| Kom:n asiak. nro: | COM(2025) 680 final                                                                                                                                                                                                                 |
| Asia:             | Ehdotus<br>EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON PÄÄTÖS<br>työttömiksi jääneitä työntekijöitä tukevan Euroopan<br>globalisaatiorahaston varojen käyttöönotosta (EGF/2025/000 TA 2025 –<br>komission aloitteesta annettava tekninen apu) |

Valtuuskunnille toimitetaan oheisena asiakirja COM(2025) 680 final.

Liite: COM(2025) 680 final



Bryssel 27.5.2025  
COM(2025) 680 final

2025/0135 (BUD)

Ehdotus

## **EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON PÄÄTÖS**

**työttömiksi jääneitä työntekijöitä tukevan Euroopan globalisaatiorahaston varojen  
käyttöönnotosta (EGF/2025/000 TA 2025 – komission aloitteesta annettava tekninen apu)**

## **PERUSTELUT**

Työttömiksi jääneitä työntekijöitä tukevan Euroopan globalisaatorahaston, jäljempänä 'EGR', rahoitustukeen sovellettavat säännöt vahvistetaan Euroopan globalisaatorahastosta (EGR) työttömiksi jääneille työntekijöille ja asetuksen (EU) N:o 1309/2013 kumoamisesta 28 päivänä huhtikuuta 2021 annetussa Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) 2021/691<sup>1</sup>, jäljempänä 'EGR-asetus'.

## **HAKEMUKSEN TIIVISTELMÄ**

| <b>Keskeiset tiedot:</b>                 |              |
|------------------------------------------|--------------|
| EGR-viitenumero                          | EGF/2025/000 |
| Euroopan komissio                        | Tekninen apu |
| Hallintomenot: budjetti euroina          | 170 000      |
| Hallintomenot % (enimmäismäärä: (0,5 %)) | 0,49 %       |

EGR-asetuksen 11 artiklan 1 kohdan mukaisesti enintään 0,5 prosenttia EGR:n vuotuisesta enimmäismäärästä voidaan käyttää vuosittain komission aloitteesta annettavaan tekniseen apuun.

## **Rahoitettava tekninen apu ja sen arvioitujen kustannusten erittely**

1. Tuki käytetään EGR-asetuksen 11 artiklan 1 ja 4 kohdassa ja 12 artiklan 2, 3 ja 4 kohdassa mainittuihin menoihin jäljempänä esitetyllä tavalla. Euroopan komissio hallinnoi sitä suoraan.

| <b>Kuvaus</b>                  | <b>Kokonaismenot<br/>(euroa)</b> |
|--------------------------------|----------------------------------|
| Hallintomenot                  | 90 000                           |
| Tekniset menot                 | 80 000                           |
| <b>Arvioidut kokonaismenot</b> | <b>170 000</b>                   |

2. Hallintomenot:

- EGR:n yhteyshenkilöiden asiantuntijaryhmä, jossa on kaksi jäsentä kustakin jäsenvaltiosta, pitää sääntömääräiset kokouksensa. Videokokouksista saatujen kokemusten perusteella ja toimintojen ympäristöjalanjäljen pienentämiseen liittyvien komission tavoitteiden mukaisesti myös vuonna 2025 järjestetään yksi etäkokous ja yksi lähikokous.
- Komissio järjestää jäsenvaltioiden verkostoitumisen edistämiseksi yhden seminaarin, johon osallistuvat EGR:n täytäntöönpanosta vastaavat elimet ja työmarkkinaosapuolet.

<sup>1</sup> EUVL L 153, 3.5.2021, s. 48.

- Tiedotustoimet: EGR:n verkkosivustoa<sup>2</sup>, joka perustettiin komission työllisyys-, sosiaali- ja osallisuusasioiden pääosaston alaisuuteen ja jonka ylläpidosta vastaa EGR-asetuksen 12 artiklan 2 kohdan mukaisesti komissio, päivitetään ja laajennetaan säännöllisesti. Kaikki sivustolle lisättävät uudet tiedot käännetään kaikille EU-kielille. Yleistä tietoisuutta EGR:stä lisätään ja sen näkyvyyttä vahvistetaan. EGR:ää käsitellään erilaisissa komission julkaisuissa ja audiovisuaalisissa esityksissä EGR-asetuksen 11 artiklan 1 kohdan mukaisesti.

### 3. Tekniset menot:

- Sähköisen tiedonvaihtojärjestelmän ylläpito ja päivittäminen. Komissio jatkaa toimia saadakseen aikaan EGR:n hakemuksia ja hallintoa varten vakiomenettelyt käyttäen rahastojen yhteishallinnointijärjestelmää (SFC). Tämän ansiosta voidaan yksinkertaistaa EGR-asetuksen mukaisia hakemuksia, nopeuttaa niiden käsittelyä ja helpottaa raporttien poimintaa. SFC-rajapinta helpottaa myös EGR:n taloudellisia toimia. Tähän kuuluu erityisesti se, että
  - pidetään yllä SFC2014-järjestelmää tapausten päättämiseksi EGR-kaudelta 2014–2020
  - kehitetään edelleen ja pidetään yllä SFC2021-järjestelmää EGR-kaudella 2021–2027 ja synkronoidaan se Euroopan unionin uuden kirjanpito-, varainhoito- ja budjetointijärjestelmän, SUMMAN, kanssa.
- Seuranta ja tiedonkeruu: Komissio kerää tietoja saaduista hakemuksista ja maksetuista ja päätetyistä tuista sekä ehdotetuista ja täytäntöön pannaista toimenpiteistä. Nämä tiedot asetetaan saataville verkkosivustolla ja kootaan soveltuvassa muodossa tulevia kaksivuotiskertomuksia varten.

## **Rahoitus**

4. EGR ei saa vuonna 2025 ylittää 30 miljoonan euron vuotuista enimmäismäärää vuoden 2018 hintoina (34 460 570 euroa vuoden 2025 hintoina), kuten vuosia 2021–2027 koskevan monivuotisen rahoituskehyksen vahvistamisesta 17 päivänä joulukuuta 2020 annetun neuvoston asetuksen (EU, Euratom) 2020/2093<sup>3</sup> 8 artiklassa, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston asetuksella (EU, Euratom) 2024/765<sup>4</sup>, ja asetuksen (EU) 2021/691 16 artiklassa säädetään.
5. EGR-asetuksen 11 artiklan 1 kohdan mukaan 0,5 prosenttia tästä määrästä voidaan käyttää komission aloitteesta annettavaan tekniseen apuun. Vuotta 2025 koskeva kokonaismäärä on tällä hetkellä edelleen käytettävissä, eikä mitään ole vielä osoitettu tekniseen apuun. Ehdotettu määrä on 0,49 prosenttia EGR:n vuotuisesta enimmäisbudjettimäärästä vuonna 2025.
6. Euroopan parlamentti ja neuvosto tekevät yhdessä EGR-asetuksen 15 artiklan 1 kohdan ensimmäisen alakohdan sekä talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta, talousarvioyhteistyöstä ja moitteettomasta varainhoidosta sekä uusista omista varoista, mukaan lukien etenemissuunnitelma uusien omien varojen käyttöönottamiseksi, 16 päivänä joulukuuta 2020 tehdyn Euroopan parlamentin, Euroopan unionin neuvoston ja Euroopan komission välisen toimielinten

<sup>2</sup> <https://ec.europa.eu/social/main.jsp?catId=326&langId=fi>.

<sup>3</sup> EUVL L 433 I, 22.12.2020, s. 11.

<sup>4</sup> EUVL L, 2024/765, 29.2.2024, s. 4.

sopimuksen<sup>5</sup> 9 kohdan mukaisesti ehdotetun päätöksen EGR:n varojen käyttöönottamisesta.

#### **Muut asiaan liittyvät asiakirjat**

7. Samaan aikaan kun komissio esittää tämän ehdotuksen päätökseksi EGR:n varojen käyttöönottamisesta, se esittää Euroopan parlamentille ja neuvostolle ehdotuksen 170 000 euron suuruisten määrärahojen siirtämisestä asianomaiseen budjettikohtaan.

#### **Maksumäärärahojen lähteet**

8. Tekniseen apuun tarvittavat 170 000 euroa katetaan EGR-budjettikohdan määrärahoista.

---

<sup>5</sup> EUVL L 433 I, 22.12.2020, s. 28.

## Ehdotus

**EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON PÄÄTÖS****työttömiksi jääneitä työntekijöitä tukevan Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönnotosta (EGF/2025/000 TA 2025 – komission aloitteesta annettava tekninen apu)**

EUROOPAN PARLAMENTTI JA EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, jotka

ottavat huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottavat huomioon Euroopan globalisaatiorahastosta (EGR) työttömiksi jääneille työntekijöille ja asetuksen (EU) N:o 1309/2013 kumoamisesta 28 päivänä huhtikuuta 2021 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2021/691<sup>6</sup> ja erityisesti sen 15 artiklan 1 kohdan ensimmäisen alakohdan,

ottavat huomioon talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta, talousarvioyhteistyöstä ja moitteettomasta varainhoidosta sekä uusista omista varoista, mukaan lukien etenemissuunnitelma uusien omien varojen käyttöönottamiseksi, 16 päivänä joulukuuta 2020 tehdyn Euroopan parlamentin, Euroopan unionin neuvoston ja Euroopan komission välisen toimielinten sopimuksen<sup>7</sup> ja erityisesti sen 9 kohdan,

ottavat huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

sekä katsovat seuraavaa:

- (1) Euroopan globalisaatiorahasto (EGR) työttömiksi jääneille työntekijöille pyrkii osoittamaan solidaarisuutta ja edistämään ihmisarvoista ja kestävää työllisyyttä unionissa tarjoamalla tukea suurten rakenteellisten muutosten vuoksi työttömiksi jääneille työntekijöille ja itsenäisille ammatinharjoittajille, joiden työskentely on loppunut, ja auttamalla heitä palaamaan ihmisarvoiseen ja kestäväan työhön mahdollisimman nopeasti.
- (2) EGR ei saa ylittää 30 miljoonan euron vuotuista enimmäismäärää (vuoden 2018 hintoina), kuten neuvoston asetuksen (EU, Euratom) 2020/2093<sup>8</sup> 8 artiklassa, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston asetuksella (EU, Euratom) 2024/765<sup>9</sup>, ja asetuksen (EU) 2021/691 16 artiklassa säädetään.
- (3) Asetuksen (EU) 2021/691 mukaan enintään 0,5 prosenttia EGR:n vuotuisesta enimmäismäärästä voidaan käyttää vuosittain komission aloitteesta annettavaan tekniseen apuun.
- (4) Tämä apu on tarpeen asetuksen (EU) 2021/691 11 artiklassa asetettujen EGR:n täytäntöönpanoa koskevien velvoitteiden täyttämiseksi erityisesti kun on kyse seurannasta ja tiedonkeruusta sekä viestintätoimista ja EGR:n näkyvyyttä lisäävistä toimista.

<sup>6</sup> EUVL L 153, 3.5.2021, s. 48.

<sup>7</sup> EUVL L 433 I, 22.12.2020, s. 28.

<sup>8</sup> Neuvoston asetus (EU, Euratom) 2020/2093, annettu 17 päivänä joulukuuta 2020, vuosia 2021–2027 koskevan monivuotisen rahoituskehityksen vahvistamisesta (EUVL L 433 I, 22.12.2020, s. 11).

<sup>9</sup> EUVL L, 2024/765, 29.2.2024, s. 4.

- (5) EGR:stä olisi sen vuoksi otettava käyttöön 170 000 euroa teknisen avun antamiseksi komission aloitteesta,

OVAT HYVÄKSYNEET TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

*1 artikla*

Otetaan työttömiksi jääneitä työntekijöitä tukevasta Euroopan globalisaatiorahastosta käyttöön 170 000 euroa maksusitoumusmäärärahoina ja maksumäärärahoina osana varainhoitovuotta 2025 koskevaa unionin yleistä talousarviota.

*2 artikla*

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tehty Brysselissä

*Euroopan parlamentin puolesta*  
*Puhemies*

*Neuvoston puolesta*  
*Puheenjohtaja*